

「雞情無」與「碼尾」

家越



舊式店舖，農曆每月的初二和十六，例有一做「碼尾」之舉。老闆要準備豐盛菜餚，拜祭天地和招待夥計，一則求神庇佑生意興隆，二則為僱員，落力工作。十二月十六日由於是「一年中最後一個碼尾」，故此稱為「碼尾」。

農曆十二月下旬的「謝灶」，相傳是討好灶君，希望這位「神恩浩蕩」的灶君，能「原諒」他一年來的「過失」。灶君是「東廚司命」，掌管一家人的「食祿」。灶君是「東廚司命」，掌管一家人的「食祿」。灶君是「東廚司命」，掌管一家人的「食祿」。

灶君的故事

農曆十二月下旬的「謝灶」，相傳是討好灶君，希望這位「神恩浩蕩」的灶君，能「原諒」他一年來的「過失」。灶君是「東廚司命」，掌管一家人的「食祿」。

選購臘腸要訣

白曼

歲晚吃臘腸，臘腸，特別有風味，放在飯鍋蒸熟，飯也分外香口。但是，選購臘腸時，也有要訣。選購臘腸時，也有要訣。選購臘腸時，也有要訣。

中國古籍版本目錄漫話



中國古籍版本目錄，是中國文化古籍浩如瀚海，要在書海中查找到一部需要的著作，實非容易。最近，中國古籍版本目錄，是中國文化古籍浩如瀚海，要在書海中查找到一部需要的著作，實非容易。

錄，自宋元以來傳世的不少，著名的如「邵雍讀書志」、「初學錄」、「百川書志」、「澤生堂藏書」等。錄，自宋元以來傳世的不少，著名的如「邵雍讀書志」、「初學錄」、「百川書志」、「澤生堂藏書」等。

中國糧油有限公司

CHINA CEREALS & OILS CORPORATION LTD.  
239 E. Hastings St., Van., B.C.  
喜士定東街239號 電話：687-4204

詢衆要求，延期  
由一月一日  
至一月卅一日

美國標準牌米王  
品質第一，好煮好食，  
粒粒靚，保證滿意。

買二送一  
買一送一



(買二包50磅絲苗米，免費贈送一包50磅絲苗米)  
(買一包50磅絲苗米免費贈送一罐3 LITRE MAZOLA 粟米油)  
新到維力即食麵、肉燥麵、炸醬麵、媽媽麵、香辣牛肉麵、  
維力即食米粉、肉燥米粉，一律八折  
新到美國加州好景牌上等絲苗米50磅紙袋庄 特價\$10.40

新到泰國上等絲苗50磅庄平過九折 特價\$9.50 泰國上等香米50磅庄平過九折 特價\$11.99

世界米行

RICE WORLD®  
100 Gore Ave. (Corner of Powell & Gore)  
哥雅街100號(有寬大停車場)

美華眼鏡公司

隱形眼鏡中心  
NEW VISION OPTICAL LTD. CONTACT LENS CENTRE  
喜士定東街328號 電話：681-0305

由香港資深眼鏡師  
加國隱形眼鏡專科 主理  
B C 省配鏡學會員

鏡薄架靚價錢平  
美華為你配好鏡

特別介紹  
可變色隱形眼鏡  
軟性隱形眼鏡  
(全日可帶)  
特價\$98.99

特別介紹 名店鏡架：  
PLAYBOY, Christian Dior, VINTAGE, LUXURY, CARRERA, LUXURY, LUXURY

Hongkong Bank

地址：華埠細街五三〇號  
電話：六八三·九六一壹

匯豐銀行

為你提供：房屋貸款  
辦法簡單，決斷快捷

可定利率或浮動利率  
歡迎非本地居民或新移民，詳情請駕臨本行貸款部接洽。

VIDEO FAIR 平霸視聽中心 電話：687-2293  
39E PENDER ST. VANCOUVER, B.C. CANADA V6A 1S9 片打東街39號(文化中心對面) 七天營業

亞洲電視代理 最新電視集

TOSHIBA 錄影機  
V2100C 原價\$549.00 特價\$489.00

PHILLIPS 轉台機  
CP-100 原價\$119.00 特價\$99.95

KODAK 錄影帶  
T-120 L-750 日本名廠出品  
現售\$7.99 每盒  
買兩盒送菲林一筒及五元禮券  
KODAK 公司送出

聖誕酬賓大減價  
MEMOREX 錄影帶  
BETA L-750  
原價\$6.50 現售\$6.00

設有修理部 專人修理  
T.V. 錄影機、家庭器材、汽車音響

有最新唱片及唱帶上市 存貨無多，勿失良機

PIONEER, ZENITH, TOSHIBA

華隆有限公司 WAH LOONG LTD.  
1490 FRANCES STREET, VANCOUVER, B. C.  
電話：255-6010, 255-6571, 255-6572

源源運到，大量供應

中國去頭有亮各西士白蝦  
中國AAA牌去頭有亮各西士白蝦  
緬甸去頭有亮各西士白蝦  
越產去頭有亮各西士白蝦  
香港澳門各西士白蝦  
中國各類有頭蝦  
青島大對蝦  
大小西士龍蝦  
大小西士扒蝦  
急凍香港鮮魷魚  
去衣鮮魷魚

常備各種魚類  
紅衫魚、紅魷魚  
黃花魚、白魷魚  
獅子魚、墨魚  
牙帶魚、生魚  
魚子、墨魚

總經銷金冠牌  
香味三牙或咸魚  
歡迎遠近採購  
寄送貨快捷

WM Rice 大西方米廠  
WESTERN RICE MILL LTD.

增設門市部 鄭重推出  
金稻牌 純正絲苗米 特價酬賓  
飯米香滑 米質之王五十五磅庄 每包\$15.95

Golden Plantation No. 1 Texan Long Grain Rice  
\$15.95/50 lb.

買一包送一包香米三  
買二包送一包香米三  
買三包送一包香米三  
買四包送一包香米三

另備其他各類特價食品

歡迎參觀選購  
Get one 3 Litre Pure Vegetable Oil FREE!  
Restaurants & Groceries. Please call for our cash & Discount Prices

特備多種各級絲苗白米最適合大小餐館之用及進貨零售  
地址：1000 PARKER ST. VANCOUVER, B. C. V6A2H2  
電話：(604) 251-6341, 251-6342 CABLE: WESTRICE